

LACY THONG LAURA RINTALA

Spring 2007 | INTERWEAVE KNITS | www.interweave.com © Interweave Press LLC, *Interweave Knits* magazine. Reproduction interdite. Tous droits réservés.

Traduction réalisée par lillicroche© (<http://lillicroche.hautetfort.com>) avec l'aimable autorisation d'*InterweaveKnits*

Lorsque je me suis retrouvée confrontée à la création de lingerie tricotée, j'ai d'abord pensé à un caraco en dentelle dans un fil fin et avec de toutes petites aiguilles. Puis j'ai pris mon calendrier – pas le temps. Il me fallait quelque chose de délicat et de féminin qui pouvait être réalisé en très peu de temps. Un string! Sur le devant du string, j'ai mis une version retravaillée du motif en dentelle que j'envisageais pour le caraco et, pour la touche finale, j'ai réalisé une bordure en picots.

LAURA RINTALA est rédactrice en chef de *Interweave Knits*. Elle aime les projets portables, qu'elle peut réaliser en faisant ses marches rapides du matin.



Dimensions finales : 70 (80, 90) cm de tour de taille/hanches. Le string photographié l'est dans la taille la plus petite.

Fil : Halcyon 2/5 Gemstone Silk (100% soie; 238 m/100 g) : #19 bleu ciel, 1 écheveau.

Aiguilles : Aiguille circulaire n° 3,75 (US 5) de 60 cm. Adapter la grosseur de l'aiguille pour l'obtention d'un échantillon aux bonnes dimensions.

Matériel : Anneaux marqueurs (am), 1 crochet n° 3,25 (US D/3), 1 aiguille à laine et 1,40 m de ruban de satin en 2,5 cm.

Echantillon : 10 cm x 10 cm en jersey end. = 19,5 m. x 26 rgs.

Remarques

- Le string se commence par le haut du devant, qui est tricoté du haut vers le bas. Une ficelle en mailles chaînettes relie la pointe du devant à un petit triangle sur l'arrière. La bande de la taille/des hanches se fait en montant des mailles sur un côté du dos, en relevant les mailles le long du devant et en montant des mailles pour l'autre côté. La bande de la taille/des hanches se tricote en rond et est agrémentée d'un rang de picots lorsque les mailles ont été rabattues.

- Les bordures du devant et du dos sont tricotées sur 2 mailles en glissant la première maille à l'envers avec le fil sur le devant du travail pour tous les rangs.

Devant

Monter 25 (27, 29) m.

Rg 1 (END) : tric à l'end.

Rgs pairs 2 – 30 (ENV) : 1 m. glissée (cf. Remarques), 1 m. end., tric. à l'env. jusqu'aux 2 dernières m., 2 m. end.

Rg 3 : 1 m. glissée (cf. Remarques), tric. à l'end. jusqu'à la fin du rg.

Rg 5 : 1 m. glissée, 1 m. end., 1 dim. IG (cf. page 3), tric. à l'end. jusqu'aux 4 dernières m., 2 m. end. ens., 2 m. end. – il reste 23 (25, 27) m.

Rg 7 : 1 m. glissée, 6 (7, 8) m. end., 2 fois [2 m. end. ens., 1 jeté], 1 m. end., 2 fois [1 jeté, 1 dim. IG], 7 (8, 9) m. end.

Rg 9 : 1 m. glissée, 5 (6, 7) m. end., 2 fois [2 m. end. ens., 1 jeté], 3 m. end., 2 fois [1 jeté, 1 dim. IG], 6 (7, 8) m. end.

Rg 11 : 1 m. glissée, 1 m. end., 1 dim. IG, 1 (2, 3) m. end., 3 fois [2 m. end. ens., 1 jeté], 1 m. end., 3 fois [1 jeté, 1 dim. IG], 1 (2, 3) m. end., 2 m. end. ens., 2 m. end. – il reste 21 (23, 25) m.

Rg 13 : 1 m. glissée, 2 (3, 4) m. end., 3 fois [2 m. end. ens., 1 jeté], 3 m. end., 3 fois [1 jeté, 1 dim. IG], 3 (4, 5) m. end.

Rg 15 : 1 m. glissée, 1 m. end., 1 dim. IG, 0 (1, 2) m. end., 2 fois [1 dim IG., 1 jeté], 5 m. end., 2 fois [1 jeté, 2 m. end. ens.], 0 (1, 2) m. end., 2 m. end. ens., 2 m. end. – il reste 19 (21, 23) m.

Rg 17 : 1 m. glissée, 3 (4, 5) m. end., 2 fois [1 dim. IG, 1 jeté], 3 m. end., 2 fois [1 jeté, 2 m. end. ens.], 4 (5, 6) m. end.

Rg 19 : 1 m. glissée, 1 m. end., 1 dim. IG, 1 (2, 3) m. end., 2 fois [1 dim. IG, 1 jeté], 1 m. end., 2 fois [1 jeté, 2 m. end. ens.], 1 (2, 3) m. end., 2 m. end. ens., 2 m. end. – il reste 17 (19, 21) m.

Rg 21 : 1 m. glissée, 4 (5, 6) m. end., 1 dim. IG, 1 jeté, 3 m. end., 1 jeté, 2 m. end. ens., 5 (6, 7) m. end.

Rg 23 : 1 m. glissée, 1 m. end., 1 dim. IG, 2 (3, 4) m. end., 1 dim. IG, 1 jeté, 1 m. end., 1 jeté, 2 m. end. ens., 2 (3, 4) m. end., 2 m. end. ens., 2 m. end. – il reste 15 (17, 19) m.

Rg 25 : 1 m. glissée, 4 (5, 6) m. end., 1 dim. IG, 1 jeté, 1 m. end., 1 jeté, 2 m. end. ens., 5 (6, 7) m. end.

Rg 27 : 1 m. glissée, 1 m. end., 1 dim. IG, tric. à l'end. jusqu'aux 4 dernières m., 2 m. end. ens., 2 m. end. – 2 dim. faites.

Rg 29 : 1 m. glissée, tric. à l'end. jusqu'à la fin du rg.

Rép 2 (3, 3) fois les rgs 27 à 30 – il reste 9 (9, 11) m. *Rép. 1 fois les rgs 29 et 30, puis 1 fois les rgs 27 et 28 ; rép. 0 (0, 1) fois à partir de * – il reste 7 m. pour toutes les tailles; 42 (46, 50) rgs au total pour le devant; la pièce mesure environ 16 (17,5 ; 19) cm depuis le bord de montage. Continuer comme suit :

Rg 31 (END) : 1 m. glissée, 1 m. end., glisser 2 m. comme pour les tric. ens. à l'end., 1 m. end., rab. les 2 m. glissées, 2 m. end. – il reste 5 m.

Rgs 32 et 34 (ENV) : 1 m. glissée, tric. à l'end. jusqu'à la fin du rg.

Rg 33 (END) : 1 m. glissée, glisser 2 m. comme pour les tric. ens. à l'end., 1 m. end., rab. les 2 m. glissées – il reste 3 m.

Rg 35 : glisser 2 m. comme pour les tric. ens. à l'end., 1 m. end., rab. les 2 m. glissées – il reste 1 m. ; la pièce mesure 18 (19,5 ; 21) cm depuis le bord de montage.

Mettre la dernière maille sur le crochet et faire une chaînette de ml (cf. page 3) de 7,5 (8,75 ; 10) cm. Ne pas arrêter.

DOS

Sur l'endroit, remettre la maille sur une aig. et tricoter le dos comme suit :

Rg 1 (END) : tricoter à l'end. le brin avant et le brin arrière de la maille – 2 m.

Rg 2 : 1 m. glissée (cf. Remarques), 1 m. end.

Rg 3 : 1 m. glissée (cf. Remarques), 1 jeté, 1 m. end. – 3 m.

Rg 4 : 1 m. glissée, tric. à l'end. jusqu'à la fin du rg.

Rg 5 : 1 m. glissée, 1 augm. int. (cf. page 3), 1 m. end., 1 augm. int., 1 m. end. – 5 m.

Rgs pairs 6 – 12 : 1 m. glissée, 1 m. end., tric. à l'envers jusqu'aux 2 dernières m., 2 m. end.

Rg 7 : 1 m. glissée, 1 m. end., 1 jeté, 1 m. end., 1 jeté, 2 m. end. – 7 m.

Rg 9 : 1 m. glissée, 1 m. end., 1 jeté, 3 m. end., 1 jeté, 2 m. end. – 9 m.

Rg 11 : 1 m. glissée, 1 m. end., 1 jeté, 2 m. end. ens., 1 jeté, 1 m. end., 1 jeté, 1 dim. IG, 1 jeté, 2 m. end. – 11 m.

Rg 13 : 1 m. glissée, 1 m. end., 1 jeté, 2 m. end. ens., 1 jeté, 3 m. end., 1 jeté, 1 dim. IG, 1 jeté, 2 m. end. – 13 m. ; la pièce mesure environ 30,5 (33 ; 35,5) cm depuis le bord de montage du devant. Ne pas couper le fil.

TOUR DE TAILL/HANCHES

Tourner le trav. sur l'ENV. Placer un anneau marqueur (am) et utiliser la méthode du montage torsadé (cf. ci-dessous) pour monter 50 (58, 66) m., placer 1 am. Tourner le trav. sur l'END. En gardant le devant sur l'END, relever et tric. à l'end. 25 (27, 29) m. le long du bord de montage du devant, placer 1 am. Tourner le trav. sur l'ENV et monter 50 (58, 66) m., placer 1 am – 138 (156, 174) m. Avec le trav. sur l'END, rejoindre les 2 parties pour le trav. en rond ; la première m. du dos constitue le début du tour.

Tr 1 : tric. les 13 m. du dos à l'end., glisser l'am, 25 (29, 33) fois [1 m. end., 1 m. env.], glisser l'am, tric. les 25 (27, 29) m. du devant à l'end., glisser l'am, 25 (29, 33) fois [1 m. end., 1 m. env.].

Tr 2 (avec les œillets) : *2 m. end. ens., 1 jeté, rép. à partir de * jusqu'à la fin du tr.

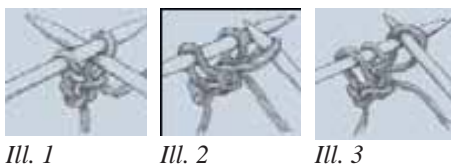
Tr 3 : *1 m. end., 1 m. env. ; rép. à partir de * jusqu'à la fin du tr. Rab. toutes les m. en côtes 1/1 (=1 m. end., 1 m. env.) jusqu'à ce qu'il reste 1 m. Mettre la m. sur le crochet.

Bordure de picots : Sur l'END du trav., 1 ml, 1 ms dans chacune des 2 m. rabattues suivantes (cf. instructions pour le crochet), * 3 ml, 1 mc dans la 1ère ml pour former le picot, 1 ms dans chacune des 2 m. rabattues suivantes ; rép. à partir de * en terminant par 3 ml, 1 mc dans la 1ère ml, puis fermer le tour avec 1

mc dans la 1ère ms. Arrêter la dernière m. Rentrer les fils. Mettre légèrement en forme. Glisser un ruban de satin à travers les œillets du tr 2 de la taille, et faire un nœud sur le devant comme sur la photo.

Montage torsadé

Former une maille avec un nœud coulant, tricoter une maille à l'end. dans la maille formée et sans la lâcher, la remettre sur l'aiguille gauche. Piquer l'aiguille droite entre les 2 premières mailles qui se trouvent sur l'aiguille gauche (III. 1). Faire un jeté comme pour tricoter à l'endroit. Ramener le fil vers l'avant (III. 2) et mettre la nouvelle maille sur l'aiguille gauche comme indiqué (III. 3).



Augmentations intercalaires (augm. int.)



II.1

Augmentation intercalaire vers la gauche (augm. int. G)



III. 2

Avec la pointe de l'aiguille gauche, piquer, de l'avant vers l'arrière, sous le fil reliant les 2 aiguilles (III. 1). Tricoter à l'endroit le brin arrière du fil relevé (III. 2).



III.1

Augmentation intercalaire vers la droite (augm. int. D)



III. 2

Avec la pointe de l'aiguille gauche, piquer, de l'arrière vers l'avant, sous le fil reliant les 2 aiguilles (III. 1). Tricoter à l'endroit le brin avant du fil relevé (III. 2).

Diminution inclinée vers la gauche (dim. IG)



III.1

Dim. IG



III. 2

Glisser 2 mailles à l'endroit une par une (III. 1). Piquer la pointe de l'aiguille gauche par devant dans les 2 mailles glissées et, avec l'aiguille droite, tricoter ensemble et à l'endroit les 2 brins arrière de ces mailles (III. 2).

Maille serrée (ms)



III.1



III. 2

Piquer le crochet dans une maille de la bordure, faire un jeté, ramener une boucle, faire un jeté (III. 1) et tirer le fil à travers les 2 boucles du crochet (III. 2).

Maille coulée (mc)



Piquer le crochet dans une maille, faire un jeté et ramener une boucle à travers la maille et la boucle du crochet.

Maille en l'air (ml)



Faire une maille avec un nœud coulant et la mettre sur le crochet. Faire un jeté et tirer le fil à travers le nœud coulant. Répéter en tirant le fil à travers la dernière boucle formée.